

# LOS RIOS

GURE MISIOAK GAUR

Nº 255

OCTUBRE 2016 URRIA



**DOMUND**  
“IRTEN ZEURE HERRITIK”

**ECUADOR, 6 MESES DESPUÉS**

**JOSEBA LEGARZA,**  
**UNA MIRADA AGRADECIDA AL PASADO**

## 5. DOMUND

## 8. ÁNGEL SALVATIERRA EN LA CATEDRAL DE BABAHOYO



## 9. ECUADOR, 6 MESES DESPUÉS

## 14. HOUSING FIRST "PROGRAMA HÁBITAT" VISIBILIZANDO A LOS INVISIBLES

## 16. ARTE, EVANGELIO Y ESPIRITUALIDAD



## 18. JOSEBA LEGARZA: UNA MIRADA AGRADECIDA AL PASADO

## 20. ADIORIK EZ, GERO ARTE!

## 22. HARREMANETAN: GRUPO DE MISIONES DE ANDATZAZPI

## 26. RECORDANDO A MONS. GONZALO LÓPEZ MARAÑÓN



## 28. MUNDUARI BEGIRA

## 30. VÍCTIMAS EN SILENCIO

## 31. OBITUARIO: MONS. MIGUEL ASURMENDI



De conformidad con lo que dispone el artículo 24 de la vigente Ley de Prensa e Imprenta, hacemos constar que el consejo de dirección de esta revista está compuesto por las siguientes personas:

### DIRECCIÓN:

Begoña Kareaga Menika

### CONSEJO DE DIRECCIÓN:

Merche Aguirre - Fran Izquierdo -

Feli Martín - Koldo Muro -

Juan Carlos Pinedo - Lourdes Sáenz

### EUSKERA:

Lourdes Sáenz - Miren Leanizbarrutia

• • •

Maquetación: Erreka Multimedia S. Coop.

Impresión: Gertu

Tirada: 11.250 ejemplares

//// [www.misioak.org](http://www.misioak.org) ////

### EDITA:

MISIONES DIOCESANAS VITORIA-GASTEIZ

Depósito Legal: VI 14-1958

### ADMINISTRACIÓN:

MISIONES DIOCESANAS ELIZBARRUTIETAKO MISIOAK

Vicente Goikoetxea, 5 - 3º - 01008 Vitoria-Gasteiz

Tel. 945 13 08 57 • FAX 945 13 80 94 e-mail: [misiovit@arrakis.es](mailto:misiovit@arrakis.es)

Legazpi, 1 - 3º izda. - 20004 Donostia

Tel. 943 42 77 54 • Fax 943 43 10 48 e-mail: [misiodon@arrakis.es](mailto:misiodon@arrakis.es)

Barria, Plaza Nueva, 4 Entreplanta - 48005 Bilbao

Tels. 94 401 36 99 • Fax 94 401 36 98

e-mail: [misiobi@arrakis.es](mailto:misiobi@arrakis.es) - [misiobi@misioak.org](mailto:misiobi@misioak.org)

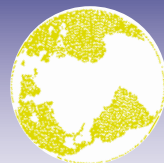
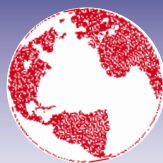
El papel que utiliza la revista Los Ríos tiene el "Certificado de la cadena de custodia de productos forestales": Cada árbol talado tiene un código de identificación. Este código registra su destino y existe el compromiso de plantar un número determinado de árboles por cada árbol talado.

PRECIO DEL EJEMPLAR: 2,50 €

Los N<sup>os</sup> de cuenta para ingresar la suscripción a la Revista y donativos son:

Kutxabank: 2095 0000 71 2000055574 Bizkaia  
Kutxabank: 2095 5001 05 1060685889 Gipuzkoa  
Kutxabank: 2095 3150 22 1091093376 Araba  
Laboral Kutxa: 3035 0019 99 0190016957  
FIARE: ES14 1550 0001 28 0001109024

El titular es:  
Misiones  
Diocesanas Vascas  
Indicar: *Revista*



## EDITORIAL IRUZKINA

### Reencuentros, despedidas y bienvenida

**La tierra tembló hace 6 meses en Ecuador**, en una de las zonas más conocidas y queridas de las misiones vascas, por eso, los reencuentros más emotivos de los últimos meses se han producido allí. Varias personas de nuestras diócesis, entre ellas, una delegación oficial, encabezada por el obispo responsable de Misiones, **Mons. Mario Iceta**, han viajado a Ecuador para expresar la **cercanía y solidaridad** de nuestras diócesis tras el terremoto. Todos ellos han vuelto impactados por el desastre y la desolación encontrados en las zonas visitadas. A lo largo de las siguientes páginas recogeremos sus testimonios y sus llamadas a que Ecuador permanezca en nuestros corazones y no quede en el olvido. La reconstrucción va a ser costosa y muy larga y, la colaboración, a medio y largo plazo, muy necesaria.

El 9 de agosto fallecía repentinamente en su domicilio de Pamplona, a los 76 años de edad, el obispo emérito de Vitoria, **Mons. Miguel Asurmendi Aramendia**. Residía allí, desde que el pasado mes de marzo, su sucesor, **Mons. Juan Carlos Elizalde Espinal**, tomara posesión de su cargo al frente de dicha diócesis. **Mons. Asurmendi** fue nombrado obispo de Vitoria el 8 de septiembre de 1995 y de sus más de veinte años en la diócesis alavesa, alrededor de quince, fue el obispo Delegado de Misiones, por lo que, en numerosas ocasiones, **las páginas de Los Ríos** se han hecho eco de sus actividades. Sirvan estas líneas como un **recuerdo agradecido** a su persona y a su labor (Qepd).

Por otro lado, tras una fructífera vida como **misionero en África** y, los últimos 12 años, como **delegado de Misiones de la diócesis de San Sebastián y miembro del equipo de dirección de Los Ríos**, se acaba de jubilar **Juan Carlos Juaristi**. Le deseamos que disfrute de un buen merecido descanso y agradecemos su colaboración y buen trabajo. Damos la **bienvenida a Koldo Muro** quien, a partir de este curso, se incorpora como delegado de Misiones en la diócesis de San Sebastián y al equipo de dirección de Los Ríos.

*Begoña Kareaga*

## ERRUKIAREN BAKEA ETA BARKAMENA

Errukiaren Urtearen azken txanpan sartu gara. Ez bairik gabe, urte honek, aukera anitz ekarri digu gure kristau izateari dagozkion zenbait arlo sakondu eta bizi-mamitzeko. Arlo horien artean aparteko lehentasuna daukate bakeak eta barkamenak. Ez gara hain oker ibiliko errukiaren beraren oinarri biak hauexek direla baieztatzen badugu.

Latinoamerikak poz biziaz ospatu du Kolonbian orain hilabete FARCen eta gobernuaren artean sinatutako bakea. Cartagena de Indiaseko herrian, nazio askotako agintarien babesa medio, hamarkada askoren gudu latzari amaiera eman zaio. Bake hori sinatzerakoan, sarritan aipatua izan da barkamena. Bihotzez opatutako barkamena eta esker onez onartutakoa. Mundu osoa poztu da bake horrekin. Etorkizun berriari hegala zabaltu dizkio han adostutako bakearen usoak. Luzea izan da bidea, oztopoz betea... baina oraingoan ere "hasiak egina dirudi" esaerak arrazoia eman digu. Ika-

siko ote dute gure arteko batzuek jazoera historiko honen ikasgai eder hori?

Bien bitartean Siria odolusten ari da. Han ere gerra zibilak ehunka hildakoen eta milaka zaurituen garrasi larria dakar gure bihotzak astinduz. Noiz arte? Zertan dihardute nazioarteko erakundeek?... Hor ere, ezinbestekoak dira bakea eta barkamena.

Espainiako erresuman, gobernurik ez izateak makina bat buruhauste sortu du. Eguneroko politikaren esparruan ere behar-beharrezkoak dira bakezko eta barkamenezko jarrerak, politika bera eta alderdi politikoak gizartearen aldeko tresnak baldin badira.

Errukiaren Urtearen azkenerantz goaz. Amaiera honetan ezin ahaztu gure misioen eremu honetako bi azpimarra: DOMUND eguna eta Ekuadorren aldeko otoitza eta lana.

*Xabier Eskauriatza*







## LA SOLIDARIDAD TIENE QUE SEGUIR EN MARCHA

En esta ocasión, la carta de esta sección llega de parte de todo el equipo que realizamos la revista que tienes en tus manos. Y es, ni más ni menos, una llamada a continuar teniendo presente a Ecuador. Proponemos apoyar un aspecto vital para las familias afectadas por el terremoto, la vivienda. Concretamente, **“apoyar la reconstrucción de viviendas saludables y seguras para la población afectada por el terremoto del 16 de abril del 2016”**. Las nuevas viviendas se construirán con materiales antisísmicos y, en lo posible, en la misma zona, ya que muchas de las que se destruyeron no cumplían con las especificaciones técnicas exigidas.

Se plantea apoyar la reconstrucción de **110 casas en los Cantones de Jama y Pedernales**, viviendas de dos plantas (54 m<sup>2</sup>) que contendrán una base fuerte de metal antisísmico, que consiste en una estructura metálica anclada a plintos de hormigón armado para sostener la casa. En esta primera planta, los revestimientos de las paredes serán con bloques. La segunda planta tendrá una estructura de madera cubierta de zinc, suelos de madera y las paredes recubiertas con caña guadua (bambú).

El coste total del proyecto es de 463.100 dólares. Las familias serán seleccionadas de acuerdo a los criterios establecidos por Cáritas Nacional en cuanto a vivienda se refiere: Que hayan perdido todo y que

tengan pocas posibilidades de recuperarse económica y socialmente; que no hayan recibido ayuda de otras organizaciones; familias monoparentales; mujeres embarazadas y con niños menores de edad y familias con responsables de hogar sin trabajo y que tengan miembros con capacidades especiales.

El importe de una vivienda de las características mencionadas es de aproximadamente 3.800 euros (4.210 dólares). Este dinero será utilizado exclusivamente para los conceptos previstos en el proyecto.



### SÚMATE A ESTE PROYECTO

Si quieres ser parte de este proyecto, bien a nivel personal o con tu grupo, comunidad, colegio, etc. puedes hacerlo ingresando tu aportación en los números de cuenta que a continuación aparecen, señalando en el ingreso: VIVIENDAS.

Si quieres tener una información más completa del proyecto para explicar con detalle a tu grupo o colegio ponte en contacto con la delegación de misiones de Bilbao, San Sebastián o Vitoria, te la facilitaremos.

### CUENTAS PARA INGRESAR LAS COLABORACIONES PARA EL PROYECTO DE CONSTRUCCIÓN DE LAS VIVIENDAS

#### BILBAO

FIARE BANCA ÉTICA: ES52 1550 0001 20 0002699726  
KUTXABANK: ES02 2095 0119 90 9109118774  
LABORAL KUTXA: ES42 3035 0502 88 5020001842

#### VITORIA-GASTEIZ

FIARE BANCA ÉTICA: ES89 1550 0001 23 0002711620  
KUTXABANK: ES97 2095 3150 22 1091093376  
LABORAL KUTXA: ES93 3035 0099 73 0991033786

#### DONOSTIA-SAN SEBASTIÁN

KUTXABANK: ES85 2095 5001 07 1062435374  
LABORAL KUTXA: ES74 3035 0060 41 0600100001

# IRTEN ZEURE HERRITIK

2016, URRIAK **23**

# DOMUND

**23** de  
octubre  
de 2016

AITA SANTUAREN ARDURAPEKO  
EKINTZA MISIOLARIK



OBRAS MISIONALES  
PONTIFICIAS

# SAL DE TU TIERRA

#domund • domund.es



# LA TAREA MISIONERA, DIMENSIÓN GENUINA DE TODA LA IGLESIA

**Con ocasión de la jornada misionera del Domund, que este año ha elegido el lema “Sal de tu tierra-Irten zeure herritik”, destacamos algunos párrafos de las tres cartas que han escrito los obispos del País Vasco para ese día.**

*“El mes de octubre es un mes misionero. La Iglesia celebrará el día 23 de este mes la jornada del Domund con la que se pretende animar e impulsar la dimensión misionera de nuestras diócesis y de nuestra vida cristiana, con el fin de estimular y acrecentar la colaboración con las nuevas Iglesias o territorios en lugares de misión.*

*Ekitaldi honetan, Frantzisko Aita Santuak geure baitatik, geure erosotasunetatik, aurrez pentsatutako egitasmoetatik ateratzeko diosku Frantzisko Aita Santuak, horrela eskuzabaltasunez erantzun diezaiogun Jainkoaren deia ikasle misiolari bezala. Misiolari egitekoa lekuko Eliza ororen eta gutariko bakoitzaren eta guztion benetako alderdia da. Jaungoikoak bai besteen bila eta bai urruneko lurraldeetan bizi diren bila atera eta beraiei Ebanjelioaren hazi oparoa eramateko egiten digun deia entzutea dagokigu.*

*En esta jornada mundial de las misiones, debemos orar y reflexionar acerca del modo en que podemos colaborar y comprometernos con esta tarea”.*

*(Mons. Mario Iceta. Obispo de Bilbao)*

*“Salir de la propia tierra es la consecuencia de quien ha experimentado la misericordia. ‘Sal de tu tierra’ es el lema de este año tal como lo escuchó Abraham y tal como lo escucharon los jóvenes en la JMJ de Cracovia. El Papa les invitó a dejar el sofá de la comodidad y a salir a las periferias dejando actitudes de jubilados prematuros como quien tira la toalla antes de comenzar el juego. En una Iglesia en salida es hora de descubrir caminos hacia las necesidades de los hermanos.*

*La misericordia en la Iglesia tiene rostro materno, femenino. Así lo explica el Papa en su mensaje de este año: ‘La considerable y creciente presencia de la mujer en el mundo misionero, junto a la masculina,*

*es un signo elocuente del amor materno de Dios. Es nuestra responsabilidad detectar las mayores necesidades en el entorno más discriminado de la mujer y descubrir en el mismo las inmensas posibilidades latentes.*

*Misiolariiek bizia erretzeaz, gastatzeaz eta emateaz hitz egiten digute. Aita Santuak gogoratu zuen Santa Marta eleizan ospaturiko Mezan: “Gustura sentitzen ez diren –‘kontsumismoaren, nartzisismoaren... kultura honetan hain zoriontsu ez diren,,,’- mutil eta neskei zera esango nieke: Begiratu zeruertzero! Begiratu hara, begiratu gure misiolariei!... Otoitz egin Espiritu Santuari urrunera joateko, bizia ‘erretzeko’ indarra eman diezazuen. Hitz gogor samarra da, baina, merezi du bizia bizitzeak. Baina ondo bizi izateko, ‘erre’ zerbitzuan, iragarpenean, eta aurrera egin. Eta hauxe da Berri Onaren iragarpenaren poza”.*

*(Mons. Juan Carlos Elizalde. Obispo de Vitoria)*

*“Ser cristiano es salir de sí mismo para darse a los demás poniéndose en su lugar y quienes con mayor radicalidad viven esta salida de uno mismo, de su propia casa, de su propia cultura, de cualquier tipo de seguridad, son los misioneros.*

*Gure artean misiolari izateko deia sentitu dutenek, denok ezagutzen ditugun lekuko beharren aurrean ere ez daitezela isildu eskatu nahi diogu Jainkoari. Hiru elizbarrutietan antzeman daitezkeen behar larriak dira, baina Eliza katolikoa da eta mundu osora irekitzen garen heinean baizik ezingo dugu Jainkoak gutako bakoitzari dion maitasunaren, guztiontzako den maitasunaren zabalera eta sakoneraren ezagutza hedatu”.*

*(Mons. José Ignacio Munilla. Obispo de San Sebastián)*



## XXX ENCUENTRO DE ANIMACIÓN MISIONERA DE LA ZONA NORTE

# SALIENDO AL ENCUENTRO ELKARREN BILA

**El pasado 8 de octubre se realizó en la parroquia de San Joaquín y Santa Ana de Vitoria el tradicional encuentro de Animación Misionera de las diócesis de la Zona Norte (Bilbao, Calahorra y la Calzada-Logroño, Pamplona-Tudela, San Sebastián y Vitoria)**

Bajo el lema “Saliendo al Encuentro-Elkarren bila” la Delegación de Misiones de Vitoria convocó a agentes de pastoral, grupos de misiones y solidaridad, catequistas, misioneros regresados y voluntariado misionero a un encuentro para profundizar en el drama que están viviendo en estos días las personas refugiadas.

El encuentro dio comienzo con el saludo de la Directora de OMP en Vitoria, Estibaliz Vea Murguía. Tras la oración inicial y las palabras de acogida del nuevo obispo de Vitoria, D. Juan Carlos Elizalde, se dio comienzo al encuentro con la conferencia de Javier Galparosoro, presidente de CEAR Euskadi, que nos dio luces sobre la opaca situación actual de las personas refugiadas en todo el mundo. Las circunstancias que les obligan a huir, las dificultades que afrontan y, en los últimos años, la vergonzosa actuación de los líderes políticos mundiales (incumpliendo los principios básicos de acogida a las personas refugiadas).

Tras una breve pausa con café y galletas de comercio justo, se dio paso a las “Mesas de Experiencias” donde los participantes del encuentro pudieron elegir entre cinco espacios diferentes en los

que se trataron distintas realidades de las personas refugiadas. Desde la experiencia de personas misioneras que trabajan en campos de refugiados, hasta el testimonio directo de personas refugiadas que viven actualmente en nuestras ciudades.

Finalmente, tras el almuerzo, se dio paso a la presentación de los materiales que se están utilizando en la campaña misionera del Domund de este año. Bajo el lema “Sal de tu tierra-Irten zeure herritik” se quiere resaltar el valor de desapego de las personas misioneras presentes en el mundo.

La oración final del encuentro se centró en una poesía del sacerdote y misionero Benjamín



Respaldiza de la que extractamos los siguientes párrafos:

### Salir

del limbo en el que estamos instalados, de la cansina siesta de la tarde, del grueso muro que protege los temores, de uno mismo, dejando los tabardos.

### ...al encuentro

de un pariente que no lleva tu apellido a quien la guerra le cayó muy sin quererlo y fue desplazado bruscamente al vacío; Hay mucho sufrimiento a la deriva, esperando descubrir cualquier orilla.

### ...y aprender

de sus ojos que horadan las tinieblas, sus heridas abiertas y encendidas, sus manos que labran una espera, sus palabras que acercan la distancia.

### Tú nos necesitas

es, Dios, tu obra, la que está en juego y quieres que pongamos las manos en la masa, que calcemos nuestros pies y caminemos, que todo está ya a punto y nos esperan, nos esperas, porque ahora ya es el tiempo y nuestra vida solo es si es misionera.

**Topaketan, errefuxiatuak egunotan jasaten ari diren zoritxarrean sakondu zen.**

# Ángel Salvatierra, descansa en la Catedral de Babahoyo

La memoria es un valor muy importante en la vida: nos hace recordar y valorar lo que sucedió en el pasado. En la Catedral de Babahoyo, en la capilla del Santísimo, quedan los restos de dos compañeros del Grupo Misionero Vasco en Ecuador que harán memoria: Jesús Ramón Martínez de Ezquerecocha, que fue obispo de la diócesis de Los Ríos, y ahora, Ángel Salvatierra, que fue Vicario general.

En el mes de junio, a iniciativa del obispo de Los Ríos, se llevó a cabo el traslado de los restos de Ángel Salvatierra desde el cementerio general de Babahoyo a la Catedral: hacía ya 21 años de su muerte. Acompañaron los sacerdotes que se fueron formando en Quito con él y las comunidades cristianas que él ayudó a formar y seguir adelante.

La presencia de Jesús Ramón y Ángel en la Catedral de Babahoyo hará recordar la historia de 70 años en Los Ríos, Manabí, El Oro y Guayaquil. Refrescará la memoria de un Grupo Misionero Vasco en Ecuador con tres opciones muy claras, mantenidas a lo largo de los años, sentidas en Medellín y Puebla: Opción por los pobres, Comunidades Eclesiales de Base, trabajo pastoral en equipo.

Ángel Salvatierra tuvo una colaboración estrecha con la



Juan Carlos Pinedo ante las placas que indican donde están los restos de Mons. Jesús Ramón Martínez de Ezquerecocha y Ángel Salvatierra

Conferencia Episcopal Ecuatoriana y varios documentos llevaron su sello.

En una comunicación que envió a Babahoyo con ocasión del traslado de los restos a la Catedral, Mons. Mario Ruiz, presidente de la Conferencia Episcopal Ecuatoriana en el momento de su muerte, decía así: *“La colocación de los restos mortales de Ángel Salvatierra en la iglesia catedral de Babahoyo es signo del reconocimiento de la Iglesia en Ecuador a los misioneros del Pueblo Vasco. Ángel Salvatierra es un referente de los misioneros. Descubrió las se-*

*millas del Verbo existentes en Ecuador. Respetándolas, colaboró en su surgimiento”.*

Gracias a la mente de Ángel fue posible, sin computadora, recoger en el libro *“El Camino hacia el Reino de Dios”* documentos de Catequesis y de Doctrina social. Es una fuente, que refrescó y refresca mentes y corazones de quienes aceptan ser fieles a Cristo y a la Iglesia, caminando en la historia.

**Angel Salvatierra misiolarien erreferentea da. Ekuadorren zeuden Hitzaren haziak aurkitu zituen. Errespetatuz, haien sorreran lagundu zuten**





### TESTIMONIO DE RECONSTRUCCIÓN Y GRATITUD DEL P. WALTER CORONEL

## En la dificultad y la oscuridad, Él permanece

**Walter Coronel es un joven sacerdote ecuatoriano de 35 años. Ordenado en 2006, está incardinado en la arquidiócesis de Portoviejo. Trabajó durante 3 años junto a las comunidades quichuas, en el Vicariato Apostólico del Napo, situado en la región amazónica de Ecuador. Actualmente trabaja en la arquidiócesis de Portoviejo, especialmente en la comisión de proyectos para la reconstrucción tras el terremoto del pasado mes de abril.**

**Han pasado ya 6 meses desde el terremoto, ¿cómo están viviendo este momento?**

Queremos levantarnos, no queremos quedarnos caídos. Queremos ayudar a nuestra gente a reconstruir, no sólo con ladrillos y cemento, sino a normalizar sus vidas. Queremos sentirnos unidos a quienes han perdido seres queridos, sufren a causa de familiares heridos o han perdido sus casas.

Cada mes, el día 16, se están realizando diferentes gestos que culminan con una celebración eucarística. Estas acciones no son únicamente para recordar el dolor que nos ha dejado este terremoto con muerte, heridos y destrucción; sino sobre todo para recordar a nuestra gente, que “el Señor no está lejos de su pueblo”, que en todo momento, incluso en los más difíciles y de oscuridad, Él permanece, no abandona a ninguno. Como Dios de la vida, Él, en medio

de la muerte y destrucción, quiere que sigamos adelante con nuestra vida que es en definitiva don Suyo.

**En número anterior de la revista, publicamos algunos testimonios que reflejan precisamente esa confianza en que van a salir adelante, que Dios está siempre. Con el terremoto, la solidaridad del pueblo ecuatoriano se puso en marcha rápidamente, también desde otros puntos del planeta.**

Después del terremoto, y a pesar del dolor que ha provocado esta catástrofe en nuestra gente y en nuestra Iglesia, hemos experimentado muchas muestras de solidaridad y de cercanía, tanto del exterior como de nuestros connacionales. Nunca nos hemos sentido solos. Pero los pasos iniciales de la emergencia deben continuar. Queremos, junto a la sociedad civil, comenzar a reconstruir sus viviendas, primero, ayudando a nuestra gente, de forma preferencial a los más pobres y excluidos.

**Las diócesis vascas, a través de Misiones Diocesanas y Cáritas, hemos unido esfuerzos para apoyar. ¿Cómo van canalizando esa solidaridad?**

Ha sido de gran ayuda para el proyecto de casas para los campesinos y para la construcción del templo parroquial en Jama. No queremos descuidar la reconstrucción de nuestros templos y estructuras de servicio pastoral que en tantos de nuestros pueblos son lugares de referencia social y comunitaria. Una mujer campesina de Quiroga, un recinto rural del

cantón Calceta, que ha perdido la mitad de su casa por el terremoto nos decía: “No se olviden de construir la casa de Dios, háganla bonita, porque si Dios no tiene casa a donde nosotros poderlo visitar, nos sentimos abandonados”. Increíblemente en medio de un mundo que parece “alérgico a Dios”, nos encontramos con testimonios de nuestra gente sencilla que en medio de su dolor y pobreza busca contactarse, encontrarse con el Señor.

**La diócesis de Portoviejo y las diócesis vascas mantienen una relación fraterna tejida desde hace casi 50 años. Desde los primeros momentos nos hemos sentido muy unidas y conmovidas**

Las palabras resultan tan cortas para poder expresar la inmensa gratitud que tenemos por esta unión fraterna. Han querido compartir el “Regalo de la Fe” enviando misioneros y misioneras para anunciarnos la Buena Nueva de Jesús. Las iniciativas de evangelización y de impacto social, promoviendo el desarrollo de nuestro pueblo y de otras regiones de nuestra patria multiétnica y pluricultural.

Queremos darles las gracias por toda la ayuda brindada. Es signo de real comunión, y de verdadera amistad. Honestamente no puedo imaginar el bien que hemos hecho y continuamos haciendo, si no fuera, en gran medida, por la inmediata respuesta dada desde el País Vasco, sea por la sociedad civil y por las organizaciones de Iglesia.



**M. ISABEL MATILLA BLANCO, ECONOMISTA Y ANTROPÓLOGA. VINCULADA A MISIONES DESDE 1985, SU PRIMER ENCUENTRO CON EL PUEBLO ECUATORIANO; SIGUE VIVIENDO EN ECUADOR Y ESTE MES NOS HA VISITADO. HA DEJADO ATRÁS LOS EFECTOS DEL TERREMOTO, HA COMPARTIDO EN PARROQUIAS Y GRUPOS LOS MOMENTOS VIVIDOS Y HA AGRADECIDO LA AYUDA ENVIADA. EN ESTA CRÓNICA, NOS HABLA DE SU TRABAJO EN UN MANABÍ EN CONSTRUCCIÓN.**

## Resistencia montuvia con base espiritual

Un nuevo día amanece para América Latina, la paz se abre paso en un territorio en el que, por años, no se ha dejado de fabricar muertos. Aunque con titubeos, la sinrazón de la violencia está abriendo paso a acuerdos sobre gentes y tierras; porque a este lado, lo realmente sagrado es la tierra. Y fue esa tierra la que rugió tremendamente el pasado 16 de abril, dejando sentir su poder y su impredecibilidad, a la vez que recordaba a las gentes su vulnerabilidad más absoluta ante la fuerza de los elementos.

**Han pasado más de cinco meses y la tierra ya no se mueve tanto.** Las muertes sólo se lloran en el interior de las familias y en sus altares, donde las velas languidecen y las fotografías

van perdiendo color. Ya no hay lágrimas, sólo relatos de instantes de vida. Instantes trágicos que se unen y entrelazan con los esfuerzos por salir adelante, por resistir, aunque duela. Tal vez si hubiera un índice que después de realizar ensayos, determinara el nivel de resistencia de las personas y los pueblos, al igual que se hace con los materiales a través de ensayos físico-químicos, se observaría que en lo alto del ranking estaría el pueblo ecuatoriano.

### Las heridas

Las heridas, humanamente no visibles, sí lo son en el paisaje, en las casas y en los centros urbanos. Pasear por el centro de Portoviejo, la capital provincial, y



los de Calceta, Jama y Pedernales entre otros, obliga a la desolación. Ya no hay escombros, los lugares donde antes había vida circular: una escuela, un hospital, una iglesia, o grandes y sencillas viviendas, están vacíos; las cercas hacen pensar en “lugares en construcción”, metáfora incomparable para definir el momento en que vive este hermoso y querido país.

Nueva construcción e ingentes cantidades de inversión pública en un momento en que las cifras macroeconómicas sólo hablan de contracción económica. Ocho años de nueva arquitectura político-económica avistaban un país que se acercaba a esos ideales índices de pobreza y coeficiente Gini próximos a cero. ¡Quién lo diría!, la perfecta igualdad encon-

**Zauriak, gizalegez  
ageriko ez direnak,  
bai direla paisaian,  
etxeetan eta  
hiriguneetan**





trarla en el cero. Eso intento explicar a las y los jóvenes estudiantes de la ESPAM MFL, universidad agropecuaria en la que trabajo desde hace cuatro años y que vive con agradecimiento la solidaridad compartida en forma de Proyecto de Becas que gracias a personas anónimas, parroquias vascas y Misiones Diocesanas se ha materializado. Créanme, es solidaridad invertida en futuro; en futuro profesional con efecto multiplicativo en sus comunidades campesinas y en el pueblo de Calceta que no se ha quedado sin jóvenes universitarios gracias a ellas.

Sin lugar a dudas, la realidad educativa en estos cinco meses, ha sido de excepción. Es muy difícil concentrarse y retener conceptos o explicaciones aislados del entorno. La parte emocional y psicológica es la menos visible, pero a la vez la más frágil, en estas situaciones. Pero como digo, al ser un pueblo y unas gentes, culturalmente más dadas a hablar de lo tangible, costará años liberarse de los miedos y la tragedia interior sufrida. Se necesita que lo verbalicen y para eso es

### **Alderdi emozional eta psikologikoa da gutxien ikus daitekeena, baina, aldi berean, hauskorrena, egoera hauetan**



Reunión de Equipo en la Universidad

necesario ganarse la confianza y acompañar silenciosamente. Este es el trabajo de pastoral misionera que entiendo imprescindible en este momento y en el que seguiré inmersa. Estoy segura que en el compartir, también exorcizaré mis propios miedos y los efectos de esos 55 segundos vividos con el cuerpo encogido y el corazón desbocado.

Y mientras, me reafirmo en que los corazones y las pasiones, para bien y para mal, son el motor de este pueblo. A mi alrededor, con las casas de caña y madera en permanente reconstrucción, bullen nombres y vidas como las de Marcelo y Marta, quienes tratan de sacar adelante a sus tres hijos con un jornal de \$12 al día "tirando machete"; o Angelita y su hijo de meses que vienen huyendo de Machala de un familiar acosador; o Nancy, maestra de la escuela del recinto, que escucha impotente las narraciones de vida de los niños y niñas, su alumnado; o Raquel, mi vecina de enfrente, que ve la

vida pasar desde las rendijas de las cañas porque el marido celoso "se pone bravo" si baja al patio; o Pablo que con 23 años "se llevó" a una muchacha de 15 y ahora con un hijo y otro en camino no va a poder seguir cursando la carrera de Ingeniería Agrícola faltándole sólo un año para terminarla.

Relatos y relatos interminables, narrativa que el intenso trabajo no me deja plasmar en un ensayo, pero experiencias de las que es imposible aislarse. Menos mal que puedo seguir recurriendo al simbolismo del cero. Sí, porque si los babilónicos, como buenos astrónomos, inventaron el cero, la sabiduría indígena maya fue capaz de ir más allá del cero y adentrarse en los números negativos.

Esta es la excepcionalidad del pueblo ecuatoriano que heredero de la experiencia ancestral indígena, puede ir más allá de la nada y trascenderla; algo que sólo un pueblo muy espiritual, es capaz de hacer.



Conferencia en la Universidad





12



### Maletan, ikusitakoak eragindako zirrara eta makina bat egitismo ekarri ditugu

Aunque no ha sido afectado por el terremoto, también me gustaría resaltar la visita que hicimos al seminario San Pedro de Portoviejo donde actualmente hay 40 seminaristas. Participamos en la Eucaristía y compartimos el desayuno con ellos. Fue un momento distendido y vimos posibilidades de intercambio, incluso de hermanamiento.

El último día nos reunimos en Guayaquil con los misioneros diocesanos que se encuentran en otras diócesis. Celebramos una Eucaristía y finalizamos con un almuerzo. Compartimos, en ambiente fraterno, inquietudes sobre la situación de Ecuador: la situación pastoral de los lugares donde se encuentran, la situación política ante las próximas elecciones y una preocupación por la falta de vocaciones misioneras. Todos los misioneros que están actualmente en Ecuador son sacerdotes diocesanos y están en Machala, Quevedo, Guayaquil y Riobamba.

Quiero expresar en nombre de D. Mario, de Antón y en el mío propio, nuestro profundo agradecimiento a todas las personas con las que hemos compartido esos días. Regresamos muy impactados por la situación, pero con las maletas cargadas de proyectos que esperamos, entre todas y todos, ir haciendo **realidad**.

*Feli Martín. Delegada diocesana de Misiones en Bilbao.*

loroso ver el mural destruido, pero sobre todo las casas, sus calles, sus comercios, el modo de vida de la gente. Sin embargo, sus habitantes se han puesto en marcha. Es un pueblo vivo donde ha surgido de nuevo una actividad económica: tiendas, negocios...

En **Canoa** estuvimos con Mirian Aginsaca, una franciscana misionera de María Auxiliadora que junto con otras cinco religiosas, atiende la zona. Ellas también se han quedado sin vivienda y en este momento tanto la vivienda, la capilla como los locales parroquiales son tiendas de campaña improvisadas donde a pesar de las dificultades, sigue la actividad pastoral: la catequesis, grupos, jóvenes.

Al alojarnos en la curia de **Portoviejo**, hemos podido caminar por la "zona cero" del terremoto. Hemos escuchado el continuo y atronador ruido de las máquinas en sus calles: las grúas, las taladradoras que se afanan en el derribo de casas y los camiones en el traslado de escombros. El polvo, el barro... En este ambiente, un momento importante para los parroquianos de Portoviejo, ha sido la ceremonia de reapertura de una de las puertas de la Misericordia de la iglesia de la Merced, afectada por el terremoto. Hubo una gran participación en la que se ha expresado la fe en el Dios de la vida, un símbolo de acción de gracias, de abrirse aún más hacia la Misericordia de Dios.

Ante la iglesia de Pedernales, donde estaba el mural de Peli Romarategui, destruido tras el terremoto



# VISIBILIZANDO A LOS INVISIBLES

Me gustaría transmitir con este artículo que se puede conseguir, que **NADIE DUERMA EN LA CALLE**. Con el programa “Housing first-Hábitat” es posible.

Mi nombre es Judith Pereda Rodríguez, tengo 45 años y estuve de misionera seglar en la Catedral de Babahoyo -Ecuador- durante 3 años, en el periodo del 1998 al 2000. Desde mi regreso, trabajo como responsable de gestión económica, en la Asociación Zubietxe. Entidad que facilita la incorporación social de personas en situación o riesgo de exclusión, ofreciéndoles oportunidades para ello. Intentamos acompañar individualmente a cada persona en su proceso de adquisición de la condición de plena ciudadanía y de mejora de su calidad de vida.

Nuestra asociación trabaja en diversos proyectos: centro de día, pisos de inserción, pisos para inmigrantes... Después de años de funcionamiento nos encontramos con carencias a nivel social para responder a las necesidades y demandas de la población con la que trabajamos. Eso nos ha llevado a

proponer un servicio que aporte una vivienda digna a aquellas personas que más dificultades tienen para acceder a ella, ya sea por su inestabilidad económica, o por la reacción de rechazo que sufren de la sociedad, razones basadas en perjuicios o miedos irracionales. **Así nació la red de pisos Zubietxe.**

Desde hace cuatro años, alrededor de un 60% de la demanda que recibimos en la asociación son derivaciones de personas con enfermedad mental y sin hogar, por lo que hemos reorientado el proyecto, redefiniendo su dimensión. El objetivo es hacer una intervención educativa de mayor intensidad con las personas que participan en el proyecto. Uno de los problemas que estas personas presentan es la falta de éxito en muchos procesos de incorporación social por sus dificultades específicas para acceder y mantenerse en viviendas dignas. Nuestra hipótesis de trabajo es que con apoyo educativo estas personas pueden vivir de manera más autónoma y desarrollar sus capacidades pero también observamos que esta forma de trabajar ha sido de una forma escalonada. Pasito a pasito se van consiguiendo objetivos pero en este tipo de procesos vemos que hay personas que se quedan fuera del sistema.

La respuesta que tradicionalmente se ha dado al problema del sinhogarismo ha seguido un modelo “en escalera”, en el que la persona sin hogar tiene que ir superando determinadas etapas teniendo como horizonte el acceso a una vivienda permanente: de la calle al albergue, del albergue al centro de noche, del centro a una pensión... Se trata de un proceso

largo y difícil para la persona, que en cualquier momento puede volver a calle y tener que empezar otra vez el camino. Además de esto, las personas que están peor, difícilmente encuentran en este tipo de servicios una solución definitiva a su problemática.

Había que buscar una alternativa para estas personas y con el modelo **Housing First “Hábitat”**, se podían hacer las cosas de otro modo: **Si la vivienda es un elemento clave en la mejora de la situación de las personas, ¿por qué no empezar por ahí?**

Este modelo fue desarrollado en la década de los noventa por el psicólogo Sam Tsemberis de la ONG neoyorkina “Pathways to Housing”. Su idea principal es que la vivienda es lo primero que debemos facilitar a las personas, además del apoyo que les ayude a mantenerse en ella. Los programas que se han llevado a cabo bajo este enfoque ofrecen resultados muy positivos, destacando que más del 80% de

Jose es el chef...  
toca verdura



Arturo hoy prepara una tarta





Judith con Serge, voluntario de la asociación Zubietxe

las personas mantienen la vivienda después de dos años. Además, **Housing First** ofrece mejores resultados y no supone un mayor coste que el modelo tradicional, ofreciendo una alternativa eficaz y eficiente, que complementa los servicios que prestan las redes de atención para las personas con mayores dificultades.

Así que desde Asociación Zubietxe, junto con Fundación Rais y Diputación Foral de Bizkaia, estamos muy ilusionadas de empezar a trabajar en Bizkaia con este modelo innovador. **Housing First** plantea una forma diferente de afrontar el sinhogarismo: facilitar viviendas accesibles y con carácter permanente a las personas sin hogar que se encuentran en peor situación.

En el mes de septiembre fuimos invitadas al Zinemaldi de Donostia junto a Alejandra Silva, madrina de este proyecto, y personas sin hogar de Fundación Rais, de Asociación Zubietxe, para ver la película "Los Invisibles" protagonizada por Richard Gere., que refleja esta realidad. La emoción era máxima...

visibilizando a personas Invisibles. Hay que seguir haciéndolas VISIBLES....

Según voy escribiendo me vienen a la memoria sentimientos y vivencias en mi querido Babahoyo donde conocí a una persona sin hogar, ya fallecida, a la que quise mucho: la Sra Rosa. Pasaba horas y horas vagando cerca de la Catedral o tumbada por el parque. Padecía una enfermedad mental, era agresiva, dormía entre carto-



Belhaoua reciclando

nes que recogía de las telas de "Marun" Cuando empezamos con el proyecto de las casitas llamado "Hogar de Cristo" el equipo encargado planteó darle a ella también una casita... Había trabas, no cumplía los criterios -no tenía terreno-...pero hablando con la municipalidad le conseguimos uno... le colocamos su casita... le hicimos su puente cuando se inundaba... y el resultado que obtuvimos fue que la Sra. Rosa todos los días cogía la buseta a Puerta Negra para ir a dormir a su casita... mejoró su aseo, su alimentación, su carácter. Íbamos a visitarla y era FELIZ...

Por eso cuando nos hicieron la propuesta de participar en el Housing First, a pesar que había distintas voces, unas a favor otras en contra. Cambiar de forma de trabajar, de estructuras establecidas y conocidas da vértigo, pero yo siempre me mantuve positiva ante el proyecto, recordaba el cambio de la Sra. Rosa al recibir su casita....

*Judith Pereda  
programa "Housing first-Hábitat"*

**Duela lau urtetik hona, elkartean jasotzen ditugun eskarien %60 inguru beste nonbaitetik bidalitako pertsonak dira, buruko gaixotasunen bat duten eta kale gorrian dauden gizon eta emakumeak. Horregatik, beste ikuspuntu bat eman diogu egitasmoari, bere eremuari definizio berria emanaz.**

# ARTE, EVANGELIO Y ESPIRITUALIDAD

***Esta es la historia de una experiencia, de un proceso: Nace del deseo, de la inquietud por buscar espacios de trabajo conjunto, de realizar una tarea impliativa desde una acción creativa. Ana Berrizbeitia, miembro del IDTP, promotora y animadora de este proyecto, se puso en contacto con Pablo Sanaguano, artista ecuatoriano que se encontraba entre nosotros.***

En el marco de la campaña de Misiones diocesanas, y después de intercambiar inquietudes y maneras de hacer, se invitó a Pablo Sanaguano a acompañarnos en este **desafío**:

La elaboración de un mural colectivo -portada de este número de Los Ríos- para construir el retablo de la Evangelización hoy.

Un retablo tejido con la espiritualidad de las diferentes personas que trabajan en cada espacio pastoral para instalarlo en la **capilla de Barria (sede en Bilbao de algunas áreas pastorales)** como una herramienta más al servicio de la Buena Noticia. Participaron 12 personas. El título: “Bizia ugari izan dagian etorri naz. He venido para que tengan vida” (Jn 10,10). A partir de la idea de un mosaico, cada participante trabajó una parte del mural, de acuerdo a su tiempo y ritmo con la pregunta: ¿cómo representaría mi trabajo? ¿qué imagen simbolizaría el servicio que yo comparto?

## Marco

### Una línea transversal de acción y evangelización

El anuncio de la Buena Noticia de Jesús y su Reino es una urgencia si queremos contribuir a la formación de otras generaciones de cristianos y cristianas comprometidas en la tarea de humanizar el

mundo al estilo de Jesús de Nazareth, y si queremos que su mensaje liberador siga siendo fuente de sentido y esperanza para ellos. Es un desafío y una responsabilidad en la que, con creatividad, lucidez y sin ahorrar esfuerzos, hemos de poner empeño.

Uno de los objetivos es: “adentrarnos en el mundo de los jóvenes, niños, hombres y mujeres de hoy, acogiendo sus valores y carencias, explicitando con lenguajes nuevos, entendibles y sugerentes, el mensaje de Jesús”.

Este Proyecto-propuesta “*Arte, Evangelio y espiritualidad*” quiere seguir siendo una manera específica de responder al mundo de hoy, de tal forma que sea posible el diálogo, la participación, la celebración, el acompañamiento y que suscite la búsqueda de razones para vivir, creer, esperar y comprometerse.

### ¿Por qué Arte, Evangelio y Espiritualidad?

Humanismo y espiritualidad para vivir el Evangelio, son dos aspectos nucleares del proyecto:

El humanismo sitúa a la persona en primer plano, cada una es única e irrepetible, es un horizonte de capacidades que hay que acompañar para que alcance su máximo desarrollo. Se trata de animar a cada ser humano a ser alguien

conviviente y comprometido con su época y con un futuro mejor.

La espiritualidad es lo más hondo de nuestro propio ser: creencias, ideales, utopías, pasiones... es lo que redimensiona nuestra humanidad, nos hace tomar conciencia de nuestro ser criaturas de Dios, nos abre a vivir intensamente de sus deseos, a dejarnos conducir por su Espíritu, a ofrecer nuestras manos para la construcción de su Reino.

El arte es ese vehículo esencial de comunicación humana, especialmente valorado hoy, en el que toda la persona se integra sin encontrar fronteras, pone en contac-



***Cada participante trabajó una parte del mural ¿cómo representaría mi trabajo? ¿qué imagen simbolizaría el servicio que yo comparto?***



## Ebanjelioa eta espiritualtasuna: Jainkoa bizitzan bizi izateko eta adierazteko trebetasuna

to culturas y lenguas diferentes y hace posible dialogar sin palabras, expresarnos en gratuidad, comunicarnos con un lenguaje universal...

Evangelio y espiritualidad es el arte de vivir y expresar a Dios en la vida.

### Rasgos de identidad

**Arte, Evangelio y Espiritualidad** es una peregrinación por el corazón humano que, en el caminar individual y como grupo, y a través de diferentes experiencias, propicia que las vivencias profundas se expresen:

- es una experiencia que abre fronteras, que va al encuentro del que es distinto/a de uno mismo; es



Imágenes del proceso de elaboración

una oportunidad para enriquecerse al sumergirnos en la realidad intercultural, para globalizar utopías y deseos de fraternidad; habla el lenguaje de la paz, de los colores, de la alegría, de gozar con lo bueno y con lo bello,

- es una posibilidad de encuentro con el Señor de la Vida, que recrea cada corazón, nos hermana con los

y las que nos rodean, nos sitúa en armonía con la naturaleza y con el mundo,

- es una experiencia que necesita comunicarse y proyectarse, que impulsa a tender la mano, a ser cauce de solidaridad y de justicia, tiene como fundamento la Buena Noticia del Evangelio y los rasgos de la espiritualidad de la Buena Noticia.

### Potencia

La interiorización y personalización de esta Buena Noticia: el descubrimiento de Dios en cada persona, de su presencia en todo lo que ocurre, de manera que genere estilos de vida acordes con ella. Dar y entregar la vida, defenderla, no dejarla morir. Favorecer la acogida, la hospitalidad, y cultivar la sensibilidad.

**En Grupo:** “*ser amigos y amigas en el Señor*”, como referente comunitario, para que la vida personal se exprese eclesialmente y sea contextualizada, interpretada e interpelada comunitariamente.

**La proyección social:** “*tender la mano*”, como consecuencia del encuentro con el Señor de la Vida, que implica un compromiso con las personas y situaciones más necesitadas.



Obra de Pablo Sanaguano



# UNA MIRADA AGRADECIDA AL PASADO

**Joseba Legarza es indudablemente una de las “almas” del santuario de Urkiola, allí vive desde hace más de 45 años y ayuda a dar vida a ese entorno tan emblemático para nuestras Misiones. Le hemos pedido que nos hable de su trayectoria y, a continuación, rememora sus años en el Seminario, Misiones, Urkiola... Eskerrik asko, Joseba, zaren modukoa zarelako!**

En el Santuario de Urkiola, lugar de peregrinaciones, rogativas, promesas y exvotos, tenemos desde antiguo un día, URRIXENA, dedicado a la acción de gracias. Suele ser el segundo domingo de octubre. Se dice que es de bien nacidos el agradecer.

En nuestras historias personales y colectivas descubrimos muchas razones que nos inducen a vivir contentos y agradecidos. Destaco, entre muchos, tres motivos para la gratitud.

## El Seminario

Nuestra entonces única diócesis de Vitoria, bastante antes del Concilio Vaticano II, tuvo un resurgir importante. El Espíritu suscitó en el Seminario de Vitoria un potente movimiento de renovación sacerdotal que tuvo su eco más allá de la geografía vasca. Los sacerdotes, equipados con una fuerte espiritualidad, salían del Seminario con una ilusión comprometida a favor de su pueblo.

Fueron más, pero destaco dos frentes de la acción pastoral de los curas: **el campo social, cuyo exponente mayor puede ser el mundo cooperativo, y la misión “ad gentes”. Sin restar importancia a la acción social, me ceñiré a la misión diocesana.**



Joseba Legarza

## La Misión

Todo cristiano es, debe ser misionero. Quien se ha encontrado con Jesús no puede menos de anunciar y comunicar esa buena noticia. Pero, durante muchos siglos, la misión exterior ha corrido a cargo de los religiosos y las religiosas.

El resurgir del Seminario de Vitoria reclamó a la Iglesia una misión diocesana en la que debían implicarse tanto los sacerdotes como los laicos. Surgieron muchas dificultades, pero el Espíritu, que no descansa, insistió hasta conseguirla. Fue todo un logro, una novedad en la Iglesia universal. Rompimos un muro



de siglos, abrimos una nueva puerta para la participación misionera de todos los cristianos. Ocho sacerdotes, en octubre de 1948, aterrizaron en el lejano Ecuador para asumir, en nombre de la diócesis de Vitoria, la responsabilidad de la Misión de Los Ríos. En su mochila llevaban unos valores mamados en el Seminario y que serían la base en la nueva acción pastoral. **A mi modesto entender destaco los más importantes: La oración, el espíritu de sacrificio, la disponibilidad, el desprendimiento, y la amistad fraterna.** Somos muchos los que tenemos que agradecer la bondad de la misión diocesana en América y África porque en la cercanía con los pobres se fortaleció nuestro seguimiento a Jesús.

### El Santuario

Nuestra única diócesis se partió en tres pedazos, surgiendo las diócesis de Vitoria, Bilbao y San Sebastián. La acción misionera fue asumida por las tres y será la que perdurará en los años siguientes.

El año 1970 Misiones Diocesanas recibe la encomienda del Santuario de Urkiola y se inicia una nueva experiencia misionera. **El Santuario de Urkiola con su larga historia secular es venerado por toda Euskal Herria.**

En él se funden la fe cristiana, la cultura vasca y una extraordinaria naturaleza, siendo un lugar de referencia y de visita. En la encomienda se decía que a la acción pastoral del Santuario se añadiera el sello misionero para que fuera un lugar de encuentro

misionero y de sensibilización misionera.

**A Urkiola trasladamos la vida de la misión y pusimos en marcha los valores que nos habían marcado tan positivamente.** Comenzamos una vida de comunidad o de fraternidad, hecha de oración y de trabajo en equipo, siendo nuestro lema:

**Acoger y servir.** Un grupo de mujeres y hombres han colabo-

rado en esta revitalización del Santuario.

Urkiola, en esta nuestra sociedad tan secularizada, tiene una vocación de posibilitar el encuentro con el Misterio que lo inunda y de redescubrir el evangelio sanador y liberador. Urkiola con su hermosura y singularidad nos lleva a la gratitud.

## BITTOR

Ekuadorreko misiora heldu nintzenez, lehen zortzi misiolarien taldeko zazpi aurkitu genituen; Jainkoa oso maite zuten eta, oso-osorik, beraien ardurapean jarritako herriaren esanetara zeuden gizonak.

Hantxe ezagutu nuen Bittor artzain eta gotzain ministerioan. Fede sendoko gizona, argia eta apala, zentzunduna eta isila, hiztun ona, Euskal Misiolari Taldeko kide gailena. Gure herrira bueltaturik, hogeita hamalau urte daramazkit berarekin bizitzen Urkiolako Santutegian. Bittor Garaibordobil Berrizbeitia, urriaren 17an 101 urte beteko dituen, duela 73 urte apaiz egin zena eta duela 52 gotzain izendatu zutena. Kontzilioko gurasoa da. Zorionak, Bittor eta eskerrik asko!



Bittor Garaigordobil, Peli Romarategi eta Joseba Legarza

**Gure asabak, udako fruituak batu eta negurako ondo prestatuta, Urkiolan elkartzen ziren urriko bigarren igandean Jaunari eskerrak emateko**



## ADIORIK EZ, GERO ARTE!

*Donostiako Misio Ordezkaritzan aldaketak izan dira ikasturte berri honetan, aldaketa azpimarragarriak ezbaierik gabe. Juan Kruz Juaristiri merezitako erretiroa iritsi zaio 12 urte misio ordezkarik bezala egin ondoren. Baina Misio Ordezkaritzan ez da aldaketa bakarra. Leire Atxegak ere hutsune handia utzi du Misio Ordezkaritzan. Berari, ordea ez zaio erretiratzeko ordua iritsi eta elizbarrutiko etorkinen pastoraltzan emango du lanegun osoa hemendik aurrera. Leire Euskal Elizbarrutietako Misioen erakusketa ibiltaria antolatzen hasi zen elizbarruti mailan eta jarduera honetatik abiatuz Misio Susperketaz arduratu da 18 urte hauetan. Elizbarruti osoan zehar mugitu da ordutegirik gabe misio eta elkartasun taldeei bultzada emateko.*

*Con el nuevo curso, la Delegación de Misiones de Donostia ha sufrido cambios importantes, dos de sus pilares han pasado a realizar otras tareas: se trata de Juan Cruz Juaristi que ha estado al frente de la delegación durante 12 años y se retira del cargo. Por otro lado, Leire Atxega, que ha dinamizado la Animación Misionera en los últimos 18 años, sale de la delegación para dedicarse por completo a la pastoral de inmigrantes. Biei eskerrik beroena eta hoberena opa dizuegu etapa berrian! Dedicamos unas líneas para conversar con Juan Cruz. Quizás en otro momento lo hagamos con Leire.*

**Regresaste definitivamente de Rwanda, en septiembre de 2001, después de entregar en aquella tierra 37 años como misionero en la que también te tocó vivir momentos dramáticos. Una vez aquí, a mediados de 2004, te ofrecieron el cargo de delegado diocesano de misiones. ¿Cómo afrontaste ese nuevo reto?**

Me quedo con los casi 30 años anteriores.

De vuelta a mi tierra, se me pedía un esfuerzo extra para adaptarme a la nueva situación. En mi nuevo destino, al cargo de la parroquia de Elgeta, me resultaba raro, difícil de asimilar la exigua presencia en las eucaristías dominicales, la falta de implicación de los padres de la catequesis y el poco enganche de los niños con Jesús; actitudes totalmente opuestas a lo vivido en Rwanda.

El cargo de delegado de misiones me situaba, aunque de otra forma, con la realidad misionera. En nuestras parroquias iba a contar con grupos que celebraban y vivían la fe con compromiso de servicio y espíritu misionero. De esos grupos saldrían personas comprometidas para animar las campañas, para ayudar a los misioneros y también para trabajar en alguna de las jóvenes iglesias de los antiguos territorios de misión.

**Egia da zoritxarreko gertaerak bizi izan genituela Rwandako egonaldiaren azken urteetan. Baina aurreko 30 urteetako esperientziarekin geratzen naiz; lurralde hartan misiolari bezala, nire bizitzako hoberenak izan ziren urte haiek**



## ¿Qué destacarías de esta etapa?

La Delegación de Misiones abarca, además de las Obras Misionales Pontificias (OMP), las Misiones Diocesanas. Recordamos el compromiso adquirido por las tres diócesis vascas de atender a los territorios de misión encomendados a ellas. Como sucede en las demás áreas de la pastoral ordinaria, Misiones Diocesanas se halla en horas bajas. Pero el mandato de Jesús sigue en pie, el anuncio del Evangelio aquí y “ad gentes” sigue siendo deber de las iglesias particulares.

## **Rwandako egonaldiaz geroztik ni-regan sortu zen mundu-mailako ikuspegiari jarraipena ematen lagundu dit Misio Ordezkaritzak**

Me ha ayudado a dar continuidad a la mirada universal iniciada en Rwanda. El insertarme en una cultura diferente y el observar que el ser humano de aquí y de allá comparte los mismos afanes, pecados y virtudes me hizo verme igual a ellos y sentir que son tan valiosos ellos como nosotros.

## **Recobrar lo pasado no puede ni debe ser ahora el objetivo. Es más bien la hora de las pequeñas comunidades abiertas a la misión**



Leyre Atxega

**Suelen decir que no es conveniente dar consejos si no nos los piden, pero 12 años como delegado de misiones dan para mucho y quienes te sucedan no deberían ignorar el camino recorrido y la historia. ¿Qué dirías a quienes vamos a continuar en la tarea?**

En la Delegación de Misiones, mis predecesores y yo hemos hecho un recorrido en momentos de mucho fervor misionero que, acorde con los nuevos aires, ha ido disminuyendo. Recobrar lo pasado no puede ni debe ser ahora el objetivo. Es más bien la hora de las pequeñas comunidades abiertas a la misión. Es deber de la Delegación coordinar en el área diocesana de la Evangelización con la catequesis de infancia, con las escuelas concertadas (Kristau Eskola) y pastoral de inmigrantes; son estos los espacios preferentes para la animación misionera.

Destacaría otro punto importante a tener en cuenta en la Delegación de Misiones: hacer que los seminaristas y el clero joven se impliquen en la inquietud misionera.

Termino manifestando mi agradecimiento al personal con el que he compartido mi labor en la Delegación de Misiones. El secretariado, la acogida a los misioneros y colaboradores, la animación misionera, recorriendo pueblos y parroquias, la movilización en las campañas, el reparto de propaganda y revistas, la contabilidad de todas las ayudas y los proyectos de desarrollo llevados desde aquí en tierras de misión, todo ello ha sido posible gracias a ellos y ellas, trabajadores y voluntarios al servicio de la Misión en nuestra diócesis.

# TANTA BAT ITSASO ZABAL EDERREAN

## Hastapenak eta zergatia

Hasiera batean, elizaren inguruko emakume batzuk biltzen ginen eta hiltzaldiak antolatzen genituen, baina Euskal Elizbarrutietako Misioen erakusketa ibiltariaz geroztik, katekista batzuekin batera talde bat osatu genuen. Orain 9 emakume gara misio taldean, herrian sensibilizazioa lantzeko eta Jesusen maitasuna agertzeko helburua dugunak.

*El grupo de misiones de Lasarte-Oria como tal, se puso en marcha a partir de la exposición itinerante de Misiones Diocesanas con el deseo de sensibilizar en nuestro pueblo acerca de las realidades de pobreza desde el seguimiento a Jesús.*

Motibatuta gaude misiolariak izan garelako eta misiolariak garelako. Barruko eskaerari erantzuna ematen diogu. Behartsuekin behartsu bihurtzen ari gara geu ere gutxiagorekin konformatzen garelako.



Grupo de Misiones de Andatzazpi

## Ekintzak

Hamabostean behin biltzen gara. Ebanjelioa irakurri, hausnartu eta aldizkari edo liburu batean azaltzen dena komentatzen dugu. Sentsibilizazio ekintza bezala elkartasun-afariak antolatzen ditugu herriko eta elizbarrutiko misiolarien lana

ezagutarazteko eta bide batez, euren proiektuetan kolaboratzeko. Elkartasun-afarietan irudiak eta hitzaldia aurkezten ditugu misiolarien errealitatea kokatzeko. Ikasturtean bost afari antolatzen dugu eta 60 lagun inguru biltzen gara. Gure ekintza tanta bat da, baina itsasoa gutxiago izango litzateke tanta hori gabe.



Cena solidaria





Religiosas brígidas de Lasarte en un acto solidario

Afariak antolatzeaz gain, beste ekitaldi batzuk ere antolatu ditugu: kontzertuak, hitzaldiak, erakusketak. Misio kanpainak ere zabaltzen saiatzen gara eta elizbarrutiko topaketetan ere parte hartzeko prest egoten gara.

*Nos reunimos cada dos semanas en torno al evangelio. También reflexionamos y comentamos algunos temas relacionados con la solidaridad. Nuestra actividad principal de cara al pueblo son las cenas solidarias en que se da a conocer la realidad de los misioneros y misioneras de la zona y de la diócesis y se colabora con alguno de sus proyectos. Organizamos cinco cenas por curso. También participamos junto a otros en la organización de conciertos, charlas y exposi-*

*ciones. Por otro lado, tratamos de difundir las campañas misioneras.*

### Zailtasunak eta alde onak

Taldean ilusioari eustea kosta egiten da. Batzutan nekatuta sentitzen gara Misio taldean parte hartzen dugunok beste hainbat taldetan gaudelako eta ez dugulako erreleborik ikusten. Bestalde, barruko motibazioa galtzeko eta materialtasun hutsean geratzeko arriskua ere badugu.

Zailtasunak gaindituz, alde onak badira noski, munduko beharrei irekita jarraitzen dugulako. Batez ere, zokoratuekin gaude. Besteen aldeko ekintzak antolatzekak poza ematen digu eta bile-retatik ere pozik ateratzen gara.

*A pesar de las dificultades, es de valorar que seguimos ahí abiertas a las necesidades. Al llevar a cabo estas actividades a favor de las personas empobrecidas, nosotras salimos contentas y fortalecidas.*

### Erronkak

Guk ez dugu taldea desagertzetik nahi, baina zer egin besteak, batez ere gazte-jendea erakartzeko? Beharra duten pertsonengandik gertuago eta sufritzen ari direnen ondoan egon nahi dugu.

**Nos cuesta acercarnos a la gente joven y hacerles una llamada explícita para que participen. Ese puede ser nuestro gran reto.**

# MORRO BENTO: UNA APUESTA FIRME POR LA SALUD

**Nuestras diócesis han vivido décadas de relación fraterna con Angola a través de nuestros misioneros y misioneras. Los misioneros y misioneras diocesanos regresaron de aquel país, pero los lazos con sus gentes perduran. En Morro Bento, un distrito de Luanda (Angola) viven tres mujeres entregadas a mejorar la salud materno-infantil del entorno. Son Laura Barinaga-Rementería, M<sup>a</sup> Carmen Martínez y Trini Ortiz, las Misioneras de Santa María, que han mantenido siempre una estrecha relación con las Misiones Diocesanas. Dedicamos estas páginas a conversar con ellas.**

Vuestra relación con nuestros misioneros y misioneras de Angola ha sido de mucha cercanía. Lleváis a cabo un trabajo silencioso en el campo de la salud. ¿Cuáles son las razones de que pusierais en marcha el Centro Materno-infantil y a cuándo nos remontamos?

Desde el año 1980, en que llegamos por segunda vez a Angola, siempre hemos mantenido una relación de hermandad y colaboración con los Padres Vascos. Cuando llegamos a Luanda, comenzamos a trabajar en la Parroquia de la Concepción, primero con el P. Raúl y después con el P. Honorio y, cuando ellos se hicieron cargo de la Parroquia de Precol, continuamos el trabajo con el P. Raúl.

Desde un principio, Mari Carmen y Laura trabajaron en el campo de la salud, en hospitales, centros del Estado y Loli, como profesora en varios centros y en el Seminario de

Luanda. En 1984, Loli volvió para España y vino Trini, que comenzó a trabajar en el Secretariado Arquidiocesano de Pastoral, junto con el P. Raúl.

Después de tantos años de guerra, sobre todo a partir de 1992, y con un tercio de la población del país refugiada en Luanda, la situación de pobreza, hambre y desnutrición era alarmante. Muchas familias desintegradas, muchas madres jóvenes, solas, sin protección, con hijos enfermos y desnutridos... y con un índice de mortalidad infantil de los más elevados del mundo. Viendo esta realidad, proyectamos la realización de un centro de salud materno-infantil, donde poder prestar una mejor atención a estas madres y sus hijos.

El proyecto fue aprobado y construido con la ayuda de Manos Unidas y otras entidades y empresas españolas. Después, hemos tenido ayuda de la Cooperación Española

para la ampliación del almacén y la adquisición de una ambulancia y un ecógrafo para las consultas de Obstetricia.

El centro abrió sus puertas el día 1 de julio de 1998, y, desde entonces, estamos las tres dedicadas a este trabajo de curar y prevenir las enfermedades, sobre todo de los niños y las madres embarazadas. El centro ofrece servicios de Puericultura, consultas de Pediatría, Obstetricia y Ginecología, vacunación, análisis de laboratorio, ecografías, farmacia y formación de las propias mamás. Aparte de las dependencias de salud, el centro cuenta con una sala de aulas donde cada día se imparte formación a las madres sobre temas de salud, limpieza e higiene, medicina preventiva, nutrición, tratamiento del agua, saneamiento básico, etc.

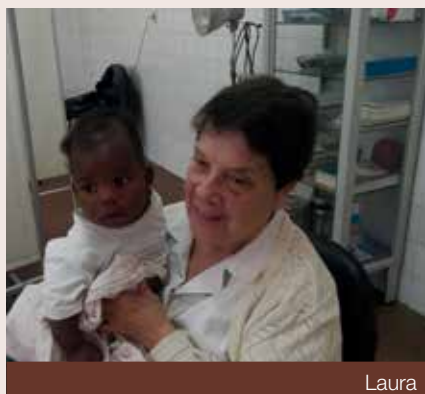
Nuestra mayor alegría fue que, al poco tiempo de comenzar este trabajo, el párroco de la Misión nos dijo estas palabras: "Desde que las hermanas llegaron al barrio, los óbitos de niños han desaparecido casi por completo".

**¿Cómo veis la actualidad?  
¿Qué avances, dificultades y perspectivas señalaríais?**

Durante estos 18 años que llevamos trabajando en Morro Bento, el barrio ha ido creciendo muchí-







Laura



Mari Carmen



Trini

simo y toda Luanda en general. Desde la llegada de la paz, en 2002, las cosas fueron cambiando mucho y la situación de la población fue mejorando bastante. En el campo de la salud, con clínicas y centros repartidos por todos los barrios, sobre todo en el sector privado y también de bastantes comunidades religiosas y almacenes de medicamentos a precios razonables, en particular de la India. También en el campo de la educación, con colegios y escuelas privados y de las distintas congregaciones y varias universidades privadas. Pero aún queda mucho por hacer.

Luanda se ha convertido en una ciudad avanzada y moderna, con tiendas, restaurantes, supermercados y centros comerciales donde se puede adquirir de todo, desde los coches más impresionantes a los objetos más sofisti-

cados (eso sí, a los precios más caros del mundo).

Por otro lado, las desigualdades y diferencias también han crecido muchísimo. Se han construido urbanizaciones y edificios con casas y apartamentos de lujo, a los que la mayoría de la población no tiene acceso y obras públicas un poco faraónicas, como la nueva Asamblea Nacional o la Avenida Marginal de Luanda y en los barrios continúa el hacinamiento, la precariedad, falta de agua y luz y la violencia e inseguridad ciudadana están aumentando, sobre todo en estos últimos meses.

### **En este año de la Misericordia, ¿cómo vivís la misericordia en vuestra misión?**

En primer lugar, tratando de convertirnos nosotras mismas. A veces el trabajo un poco agobian-

te y la rutina diaria nos absorben y cuesta estar abiertas y disponibles cuando las personas enfermas o con dificultades aparecen a cualquier hora del día. Procuramos que nuestro comportamiento sea un signo visible de la Misericordia de Dios en el trato con los enfermos y necesitados.

En la parroquia rezamos cada día la oración del Año de la Misericordia después de la Eucaristía y en las catequesis y grupos tratamos de profundizar este tema, conocer las orientaciones del Papa Francisco y vivirlo lo mejor posible con la comunidad. Vemos que los cristianos son bastante conscientes de la difícil situación en que se encuentran diferentes grupos como Legión de María, Evangelización Fundamental y otros, visitando y ayudando a los enfermos y a las familias más necesitadas.



Niños en Casenda

**Lan honi ekiteaz  
batera, egundoko  
poza hartu genuen  
Misioko parrokoak  
esan zigunagatik:  
“Arrebak auzora  
iritxi zirenetik, ia  
guztiz bukatu  
dira haurren  
heriotzak”**

# “ISAMIS: ESA COSA PEQUEÑITA QUE SE LLAMA COMUNIDAD”

**Ruth Elvira Sánchez Rosso, llegó hace 24 años al Vicariato de San Miguel de Sucumbíos. “Laica, simple y llanamente y seducida por el Señor en esta iglesia de San Miguel de Sucumbíos” como ella se define, trabajó codo con codo con monseñor Gonzalo López Marañón. De su mano conoceremos un poco más de la figura y las líneas pastorales de este querido obispo fallecido el pasado mes de mayo, en Angola.**

Ruth, trabajaste junto a Gonzalo en la diócesis de Sucumbíos, ¿cómo lo conociste?

Llegué a un equipo misionero de esta diócesis y al mes conocí al obispo, Gonzalo. Le pedí quedarme para siempre: “Eso es problema suyo porque las puertas están abiertas”, respondió. En ISAMIS, Iglesia Comunidad, Ministerial, con Pastoral de Conjunto y con Gonzalo de pastor, era imposible no trabajar con él.

**Ya nos das algunas pistas pero ¿cuáles eran las apuestas de Mons. Gonzalo? ¿qué modelo de Iglesia vivíais?**

Transcribo las palabras de Gonzalo en una carta escrita en Roma el 5 de junio de 2014, respondiendo a una mía:

“...Cuando llegué a Sucumbíos, yo llegaba de fraile carmelita y como por connaturalidad, no se me ocurrió otra cosa que ponerme a formar una comunidad de carmelitas en “la casa de la loma” (hoy casa diocesana).

Poco a poco fui entendiendo que si seguía así jamás habría Iglesia-comunidad: esto se llama intuición o sexto sentido de obispo. Un signo: y cuando la casa de la loma empezó a ser



Ruth y Gonzalo, en el centro de la imagen, durante el ayuno de 2010 en Quito

casa de todos, tuvimos Isamis. A lo largo del tiempo fuimos tomando decisiones en esa coherencia y por eso pudimos llegar tan a fondo en lo que significa y conlleva ser hermanos-juntos en la comunión mayor de la Iglesia diocesana. Y por ahí creció Isamis (esa cosa pequeña que se llama comunidad). Yo tuve mucho que ver en todo ese invento, pero conoces muy bien que, aunque me tocó llevar el timón en todas las playas y tormentas, había mucha más gente en la barca, y ¡qué gente! ¿Cómo se hace eso? ¡Dios bendito!...”

Se tomó en serio el Vaticano II y el Magisterio de la Iglesia Latinoamericana, abierto al Espíritu

y a los signos de los tiempos, haciendo realidad e irradiando su vocación misionera y su amor a las/os pobres, personas preferidas de Jesús: equipos misioneros mixtos, economía de comunión, apertura al laicado: ministerios y misioneros, apuestas por fortalecer la iglesia local.

**En 2010 Mons. Gonzalo fue llamado a “salir” de la diócesis, ¿Cuál es tu visión sobre esto?**

Su expulsión y exilio no voluntario de Sucumbíos, desde 2010, luego de 40 años de Pastor de esta Iglesia -con nacionalidad ecuatoriana desde 1984-, y la posterior salida de los Padres Carmelitas, son hechos tristes e





**“Yo les animo a ustedes a ser fieles, a no fallarle a Jesús y que seamos de tal calibre, de tal calidad, que no nos rompa nadie la vida ni la esperanza...”**

ignominiosos, que hasta la fecha nadie explica ni justifica. Un obispo amigo al parecer le dijo: “La razón es que te tomaste el Evangelio demasiado en serio”. Éramos tal vez ya la única diócesis que quedaba con opción diocesana por CEBs en América Latina. Se quiso imponer una línea de Iglesia completamente opuesta y lograron dividirnos e imponer un conflicto que no era nuestro. Por eso hizo Gonzalo un ayuno de 24 días en un parque de Quito antes de dejar Ecuador.

Desde 2010 hemos vivido como Iglesia local “la noche oscura colectiva” como gracia divina y vamos viendo las luces del amanecer... con Mons. Celmo Lazzari, como obispo definitivo con un Plan Pastoral 2016-2021 elaborado a lo largo de dos años como instrumento de comunión, y ahora alentados por la fuerza de la Pascua definitiva de Gonzalo, a dar razón de su legado.

**¿Qué destacarías de su figura?**

Destacaría a Gonzalo y a su iglesia. Como misionero, pastor



Monseñor Gonzalo López Maraón y Ruth Elvira Sánchez Rosso.

y amigo, desde su ser orante y místico, desde su profetismo, que en consonancia con el momento eclesial y social, lideró, animó, pastoreó y se comprometió con esa construcción colectiva durante 40 años.

Formábamos una gran familia diversa y armoniosa hasta 2010, dentro de las dificultades normales de un grupo humano. **“ISAMIS, siempre en camino”** solía decir él. El Sembrador, ejercía de pastor, cercano, misericordioso y pendiente del rebaño y de cada oveja, de cada

equipo misionero, servicio pastoral, movimiento apostólico, de toda la realidad... desde prudente distancia, orando, oteando, sembrando y proyectando con alegría, creatividad y mística: nuevos caminos, nuevos pastos, fiesta... iglesia alegre en salida...

Misionero hasta el final y su espíritu sigue vivo en Angola, en Sucumbíos y en el corazón de quienes tuvimos la alegría de compartir la vida con este profeta y mártir Mons. Gonzalo.

**Gogo-gogotik hartu zen Vatikanoko II. kontzilioa eta Hego Amerikako Elizaren Irakaspena, Espirituari eta garaien zantzuei irekitakoa, misiolari bokazioa eta behartsuenganako maitasuna egia bihurtuz eta zabalduz**

## Misionera asaltada y asesinada en Haití

Isabel Solá, religiosa catalana, perteneciente a la Congregación de Jesús y María, fue asaltada y tiroteada el 2 de septiembre pasado mientras conducía por las calles de Puerto Príncipe, capital de Haití. Tenía 51 años. Al parecer la mataron para robarle el bolso después de sacar dinero de un banco.



“En el año 2008 llegaste a Haití y allí has entregado tu vida. Recorriste con una ambulancia los poblados más desolados para vacunar a los niños y niñas. ... el terremoto destruyó el país en 2010, llevándose la vida de 350.000 personas y destrozando casi dos millones de casas,”... “Con tus palabras se formula el credo de tu vida, que expresa la alegría del Evangelio: ¿Impasible Dios? Nunca he visto a Dios más presente y activo en mi vida. Grité de rabia y de dolor cuando me vi rodeada de muertos tras el terremoto, y yo viva. Después he tenido el privilegio de ver muchos milagros. Los haitianos me hacen más creyente y me exigen cada día ser más coherente con mi fe. ¿Misionera yo? No. No sé quién evangeliza a quién”.

*Extracto de la extensa carta que el arzobispo de Madrid, Mons. Carlos Osoro dedicó a esta misionera OM-PRESS-MADRID (19-09-16)*



## Munduko Foro Soziala

Abuztuaren 9 eta 14 bitartean Munduko Foro Sozialaren (MFS/FSM) hamabigarren ekitaldia ospatu zen Montrealen (Kanada), “Ezinbestekoa da bestelako mundua, elkarrekin lor dezakegu!” goiburupean. Lehen aldiz ospatu zen ipar hemisferioko herrialde batean, hau da, mundu aberatsean, aurretik, Porto Alegren (Brasil), 2001., 2002., 2003. eta 2005. urteetan, Bombayn (2004), Caracasen, Bamakon eta Karachin (2006), Nairobín (2007), Belemen (2009), Dakarren (2011) eta Tunisian (2013 eta 2015) ospatu ondoren. Iparreko herrialdeak (herrialde aberatsak) gizadiak jasaten dituen arazo larrien aurrean duten erantzukizunaz jabearaztea zen horren helburu nagusia. Delako arazo larri horiek, joan den udako hitzorduko lan-eremu nagusi bihurtu ziren:

aukera ekonomiko eta sozialak krisi kapitalistari aurre egiteko; bakearen kultura eta zuzentasunaren aldeko borroka; herrien deskolonizazioa eta autodeterminazioa; giza eta gizarte eskubideak; duintasuna eta desberdintasunen aurkako borroka; arrazakeriaren, xenofobiaren, patriarkatuaren eta fundamentalismoaren aurkako borroka; migrazioa eta mugarik gabeko herritartasuna; demokrazia eta gizarte mugimenduak; edo langileak neoliberalismoaren parean.

Munduko herrialde eta erakunderik garatuenak partaide edo bazkide dituen eta urtez urte, neguan, Davosen (Suitza) biltzen den Nazioarteko Moneta Fondoari erantzuteko sortu zen Munduko Foro Soziala.





## La mujer en la Misión

“En el mensaje del Papa para la próxima Jornada Misionera Mundial ha querido destacar la considerable y creciente presencia de la mujer en el mundo misionero. Las mujeres y las familias comprenden mejor a menudo los problemas de la gente y saben afrontarlos de una manera adecuada y a veces inédita: en el cuidado de la vida, poniendo más interés en las personas que en las estructuras y empleando todos los recursos materiales y espirituales para favorecer aspectos de la tarea pastoral, de modo especial la atención a los pobres. Todos tienen el derecho a recibir el mensaje de salvación, que es el don de Dios para todos”

(De una carta enviada a la dirección de Mundo Negro, sept. 2016)



## Teresa de Calcuta “Doblemente Santa”

La Madre Teresa de Calcuta ostenta ya un primado mundial: es la primera persona canonizada que ha recibido antes un Nobel de la Paz. Esta mujer dedicó su vida a los más desfavorecidos y tuvo la virtud de implicar a los poderosos en su empeño, consigue así una doble declaración de santidad. La primera es la laica que, para algunos, supone el galardón que recibió en Oslo en 1979. La segunda es la religiosa y la obtuvo el domingo 4 de septiembre de 2016, cuando el Papa proclamó su inscripción en el Libro de los Santos. Diecinueve años después de su muerte, Francisco elevó a la “santa de las cloacas” a los altares en una multitudinaria ceremonia celebrada en la Plaza de San Pedro del Vaticano a la que acudieron más de 120.000 personas y representantes oficiales de medio centenar de países.

El Papa aplaudió el compromiso de la misionera contra el aborto, una postura que durante su vida le granjeó algunas polémicas.

La nueva santa hizo “sentir su voz a los poderosos de la tierra, para que reconocieran sus culpas ante los crímenes de la pobreza creada por ellos mismos. Fue en definitiva “un testimonio elocuente de la cercanía de Dios hacia los más pobres entre los pobres”.



# UN SILENCIO QUE CLAMA

*En números anteriores hemos presentado realidades de injusticia que tratamos de dar a conocer como “víctimas en silencio”. Esta vez hemos creído oportuno mostrar la iniciativa “**Círculos de silencio**”, una respuesta modesta ante estas realidades y un intento de denunciar la situación de los colectivos más vulnerables y de potenciar la transformación social y personal de cada uno y de cada una.*



Este tipo de movilización nació en Toulouse en 2007, promovida por los franciscanos de esa ciudad francesa y se ha ido extendiendo a todo el país donde se reúnen unas 10.000 personas de distinta procedencia en más de 170 ciudades. En Euskadi también se llevan a cabo concentraciones mensuales en las tres capitales con el objetivo de visibilizar la situación de precariedad en que viven muchas personas migrantes y refugiadas.

El movimiento ciudadano pide hacer posible una política más respetuosa por medio de derechos y leyes más justas para estas personas. Tiene asimismo el propósito de constituirse como un elemento de interpelación a la sociedad.

Se trata de una concentración silenciosa, no-violenta, que tiene lugar una vez al mes y es convocada por distintos grupos y organizaciones sociales, abierta a todas aquellas personas que se quieran sumar.

**Bilbao:** últimos miércoles de cada mes, en la **Plaza Arriaga**, de **19:30 a 20:00 h.** Organizan Cáritas Bizkaia, la Fundación Ellacuría, la Asociación Bidesari y la diócesis de Bilbao.

**Donostia:** tercer jueves de mes, durante un cuarto de hora en la **Plaza de Gipuzkoa a las 19.30 h.** Está impulsado por asociaciones de dentro y fuera del ámbito religioso entre las que figuran la Pastoral de Inmigrantes, Oinez o Esperanza Latina, entre otras.

**Vitoria-Gasteiz:** primer jueves de cada mes, en la **Plaza General Loma**, de **20:00 a 20:30 h.**

***Bilkura isila da, ez bortitza eta hilean behin ospatzen da hainbat gizatalde eta erakundek antolatuta. Zabalik dago bat egin nahi duten guztientzat***



# D. MIGUEL ASURMENDI ARAMENDÍA

El pasado 9 de agosto, al caer la tarde en Pamplona, D. Miguel Asurmendi, Obispo Emérito de Vitoria, culminó la entrega de sus setenta y seis años de vida poniéndose definitivamente en manos de Dios. Terminó sus días en la misma ciudad en la que había nacido el 6 de marzo de 1940.

Desde los años de su infancia sintió la llamada del Señor que lo invitaba a seguirle en la vida consagrada y como respuesta llegó a su profesión religiosa como Salesiano, el 16 de agosto de 1957. Diez años después, el 5 de marzo de 1967, recibió la ordenación sacerdotal y, el Papa Juan Pablo II le nombró obispo de Tarazona, sede que en la antigüedad tuvo como pastor a San Prudencio de Armentia. Permaneció al frente de aquella iglesia diocesana durante cinco años.

## Más de veinte años de servicio episcopal en la diócesis de Vitoria

En 1995, el Papa Juan Pablo II le nombra obispo de Vitoria y el 4 de noviembre de ese mismo año sucede en esta sede a D. José María Larrauri, siendo obispo diocesano hasta el 8 de enero de 2016 y Administrador Apostólico

hasta el 12 de marzo de este mismo año.

A lo largo de todo ese tiempo D. Miguel ha desarrollado su servicio de pastor llegando hasta los últimos rincones de una Iglesia diocesana que ha recorrido repetidamente en sus visitas pastorales. En sus atenciones cabe señalar especialmente el interés constante por los pobres y marginados y su apoyo a organizaciones e iniciativas eclesiales de respuesta a las situaciones y necesidades concretas. Otra constante a resaltar en el ministerio pastoral de D. Miguel como obispo de Vitoria ha sido su permanente preocupación por las cuestiones relativas a la pacificación y la reconciliación social en el País Vasco. Han sido muchas y variadas las iniciativas, convocatorias, encuentros y publicaciones impulsadas o apoyadas en diversos ámbitos de la Iglesia diocesana o en cooperación con las otras diócesis hermanas como aportación eclesial al compromiso colectivo de gran parte de nuestra sociedad.

## Obispo delegado de Misiones Diocesanas

Desde su llegada a Vitoria, por decisión conjunta con los obispos de Bilbao y San Sebastián, asumió la función de obispo delegado para las Misiones Diocesanas sostenidas conjuntamente por estas iglesias desde el encargo inicial, realizado por la Santa Sede a la diócesis de Vitoria en 1948, de la Misión de Los Rios, en Ecuador. Durante quince años consecutivos, 1995-2010 en los que tanto los misioneros como los mismos territo-

rios de misión fueron evolucionando, D. Miguel desempeñó con ilusión ese servicio.

Cuidó especialmente la relación con los obispos de los territorios a los que se enviaban misioneros y atendió la situación particular de los laicos y sacerdotes enviados. En todos sus años como obispo de Vitoria acogió y envió como misioneros a cuantos sacerdotes y laicos se le presentaron sintiéndose llamados a esa tarea al servicio de otras iglesias en Angola y Ecuador. En el curso 1998-99 promovió la organización de diversos encuentros y actos conmemorativos de los 50 años de vida de nuestras Misiones Diocesanas.

En sus quince años como obispo Delegado viajó en ocho ocasiones diferentes a Angola y Ecuador para encontrarse personalmente con quienes desempeñaban allí su misión. En el año 2005 le acompañé en una extensa visita a Ecuador, en la que además de Guayaquil, visitamos todos los centros que contaban entonces con misioneros enviados a las diócesis de Machala, Los Rios y Porto Viejo. Mantuvimos largos encuentros con todos los equipos misioneros dialogando sobre su situación, sus proyectos y sus necesidades. Numerosos miembros de institutos religiosos oriundos de la diócesis que trabajan como misioneros o misioneras en los mas diversos países, aprovechando sus periodos de descanso con la familia, han visitado con frecuencia, al obispo de Vitoria y recuerdan como siempre encontraron en D. Miguel una acogida cordial y una ayuda generosa.

Texto completo en: [www.misioak.org](http://www.misioak.org)



## ECUADOR

El rector del Seminario diocesano de Bilbao, Aitor Uribelarrea y el seminarista Francisco Pinilla viajaron a Ecuador durante el mes de agosto con el objetivo de conocer esa realidad y apoyar la tarea de nuestros misioneros diocesanos. Estas experiencias están enmarcadas dentro de los procesos de formación del seminario, en coordinación con la delegación de Misiones, **para incentivar la vocación misionera.**

A lo largo del mes de **septiembre** ha estado con nosotros **Isabel Matilla**, disfrutando de sus vacaciones en Euskadi. Ha compartido con nosotros la situación de Manabí post-terremoto y los avances de los proyectos de reconstrucción que se están apoyando desde Misiones Diocesanas.

El misionero vizcaíno **Joseba Segura**, que actualmente está destinado en **Riobamba**, ha venido a Bilbao por motivos familiares.

---

## CONGO

**Luis Mari Gerrikagoitia**, misionero vizcaíno, viaja a la R.D. del Congo del 7 al 23 de octubre con motivo de 20º aniversario del inicio de las becas a universitarios de **Mufunga**, junto a **Mª Carmen Ruiz** y **José Ignacio Llorente**, ambos **miembros de Fe y Justicia**. En el viaje les acompañará el guipuzcoano **Bittor Arbulu**, gran conocedor de la zona, que permanecerá esos días en **Kansenia**.

---

## EUSKADI

**Bittor Garaigordobil** celebrará su 101 cumpleaños el próximo 17 de octubre. Alrededor de esta efeméride se presentará en Urkiola el vídeo sobre Bittor y las Misiones Diocesanas: **Órdago a pequeña.**

Los comienzos del nuevo curso se han presentado con cambios en el equipo de la Delegación diocesana de Misiones de Donostia. **Además de la jubilación de Juan Cruz Juaristi y la incorporación de Koldo Muro, Leire Atxega**, que ha dinamizado la Animación Misionera en los últimos 18 años, deja las tareas de la Delegación de Misiones para dedicarse por completo a la pastoral de inmigrantes. En la delegación de Bilbao también se han producido cambios significativos. **Chukirawa Mera**, encargada del acompañamiento de grupos y de la formación durante 20 años, ha recibido otra encomienda diocesana dentro de la Delegación de Caridad y Justicia (Pastoral de Migraciones). Agradecemos la dedicación de Juan Cruz, Leire y Chuki deseando que esta nueva etapa sea fructífera para las Misiones en nuestras diócesis.



**Urriaren 17an, on Bittor Garaigardobilek  
101 urte beteko ditu eta, egun horren inguruan,  
haren eta Elizbarrutietako Misioen inguruko  
bideoa aurkeztuko da Urkiolan.**